

	Data urodzenia matki dziecka	
	Miejsce (miejscowość) urodzenia matki dziecka	
	Inne (jakie?) – wymienić:	

Zwracam/y się z prośbą o dostosowanie pisowni danych zawartych w zagranicznym dokumencie do reguł pisowni polskiej (wskazać jaka pozycja w akcie wymienionym wyżej powinna być dostosowana do reguł pisowni polskiej):

OŚWIADCZENIA WNIOSKODAWCY/WNIOSKODAWCÓW

- Kierownik Urzędu Stanu Cywilnego w Międzychodzie powiadamia osobę, której akt dotyczy o dokonaniu transkrypcji zagranicznego aktu stanu cywilnego, jeżeli wniosek o transkrypcję złożyła inna osoba. W tym celu, jeżeli zachodzi sytuacja wyżej wymieniona, proszę o podanie adresu zamieszkania osoby, której akt dotyczy:
.....
.....
- Akt stanu cywilnego niezawierający wszystkich danych, które powinny być w nim zamieszczone podlega uzupełnieniu w trybie art. 37 ustawy z dnia 28 listopada 2014 r. *Prawo o aktach stanu cywilnego*.
- Wydawane odpisy z wpisanego niepełnego aktu stanu cywilnego są nie pełne, a tym samym nie mają pełnej mocy dowodowej i mogą być odrzucone przy posługiwaniu się nim przy załatwianiu określonych spraw urzędowych (w tym sądowych).
- Akt, o którego transkrypcję wnioskuję/wnioskujemy nie został dotychczas przeniesiony do rejestru stanu cywilnego w drodze transkrypcji.
- Akt, o którego transkrypcję wnioskuję/wnioskujemy nie powstał w wyniku transkrypcji w państwie innym niż państwo zdarzenia.
- Dokumenty oraz oświadczenia nie mają na celu uzyskania dokumentu potwierdzającego nieprawdziwą okoliczność mającą znaczenie prawne. Ponadto nie mają na celu wprowadzenia w błąd funkcjonariusza publicznego zarówno bezpośrednio (przez dostarczenie fałszywych informacji lub dokumentów) albo pośrednio. Za podstępne wprowadzenie w błąd funkcjonariusza publicznego grozi kara pozbawienia wolności do lat 3 – art. 272 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. *Kodeks karny*.

KLAUZULA INFOMACYJNA:

Zgodnie z art. 13 oraz 14 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. – RODO (Dz. U. UE. z 2016 r., L 119, poz. 1) Burmistrz Międzychodu informuje, iż:

1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych przetwarzanych w Urzędzie Stanu Cywilnego w Międzychodzie przy ulicy Marszałka Piłsudskiego 2 jest :
 - a) Minister Cyfryzacji, mający siedzibę w Warszawie (00-060) przy ul. Królewskiej 27 – odpowiada za utrzymanie i rozwój rejestru,
 - b) Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji, mający siedzibę w Warszawie (02-591) przy ul. Stefana Batorego 5 – odpowiada za kształtowanie jednolitej polityki w zakresie rejestracji stanu cywilnego oraz zmiany imienia i nazwiska.
 - c) w zakresie danych przetwarzanych w dokumentacji papierowej i innych zbiorach danych prowadzonych w Urzędzie Stanu Cywilnego administratorem jest: Burmistrz Międzychodu, mający siedzibę w Międzychodzie przy ul. Marszałka Piłsudskiego 2.
2. Kontakt, w zakresie czynności przetwarzania danych osobowych:
 - a) Minister Cyfryzacji - Inspektora Ochrony Danych Osobowych iod@mc.gov.pl
 - b) Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji – Inspektor Ochrony Danych Osobowych iod@mswia.gov.pl
 - c) Burmistrz Międzychodu – Inspektor Ochrony Danych Osobowych inspektor@miedzychod.pl,
3. Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w związku z ustawą z dnia 28 listopada 2014 r. *Prawo o aktach stanu cywilnego*, ustawą z dnia 17 października 2008 r. *o zmianie imienia i nazwiska*, oraz z dnia 4 lutego 2011 r. *Prawo prywatne międzynarodowe* – w celu realizacji zadań wynikających z ww. aktów prawnych.
4. Odbiorcą Pani/Pana danych osobowych będą przeszkoleni i upoważnieni pracownicy do przetwarzania tych danych w zakresie wynikającym z zakresu obowiązków oraz podmioty uprawnione do uzyskania danych osobowych na podstawie przepisów prawa lub umowy.
5. Pani/Pana dane osobowe dotyczące urodzeń, małżeństw i zgonów mogą być przekazywane do państw trzecich na podstawie umów międzynarodowych, których stroną jest Rzeczpospolita Polska.
6. Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane zgodnie z załącznikiem nr 1 do rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 18 stycznia 2011 r. w sprawie instrukcji kancelaryjnej, jednolitych rzeczowych wykazów akt oraz instrukcji w sprawie organizacji i zakresu działania archiwów zakładowych:

- a) 100 lat – akty urodzenia oraz akta zbiorowe rejestracji stanu cywilnego dotyczące aktu urodzenia;
 b) 80 lat – akty małżeństwa, akty zgonu oraz akta zbiorowe rejestracji stanu cywilnego dotyczące aktu małżeństwa i aktu zgonu.
 7. Posiada Pani/Pan prawo do żądania od administratora dostępu do danych osobowych, ich sprostowania, a także danych osób, nad którymi prawowana jest prawna opieka, np. danych dzieci.
 8. W przypadku gdy uzna Pan/Pani, iż przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r.; ma Pan/Pani prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych z siedzibą przy ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa.
 9. Podanie danych osobowych w zakresie wymaganym przepisami prawa jest obligatoryjne, a w pozostałym zakresie dobrowolne.
 10. Pani/Pana dane nie będą przetwarzane w sposób zautomatyzowany, w tym również w formie profilowania.

Odpis zupełny aktu urodzenia po dokonaniu transkrypcji odbiorę osobiście/przesłać na adres*:

czytelny podpis wnioskodawcy/wnioskodawców

Załączniki do wniosku:

<input checked="" type="checkbox"/>	Dokument potwierdzający uiszczenie opłaty skarbowej w wysokości 50,00 zł opłatę można uiścić na rachunek bankowy Urzędu: 31 1020 4027 0000 1302 1219 1849
<input checked="" type="checkbox"/>	oryginał aktu urodzenia sporządzonego za granicą wraz z jego urzędowym tłumaczeniem dokonany przez tłumacza przysięgłego lub konsula (tłumaczenie aktu nie jest wymagane, jeżeli oryginał aktu został wydany na tzw. wielojęzycznym druku – stosownie do postanowień Konwencji Nr 16 sporządzonej w Wiedniu dnia 8 września 1976 r. dotyczącej wydawania wielojęzycznych odpisów skróconych aktów stanu cywilnego)
	Legalizacja dokumentów stanu cywilnego wymagana jest, gdy dokument został wydany przez państwo, które nie należy do Konwencji Haskiej z 1961 r. znoszącej wymóg legalizacji zagranicznych dokumentów urzędowych. Legalizacja - pieczęć na dokumentach uznająca legalność danego dokumentu wydawana w krajach nie należących do Konwencji haskiej.
<input type="checkbox"/>	inne – (jakie) – wymienić:

ADNOTACJE URZĘDOWE

Opłata skarbowa	Nr aktu:
	Nr druku:
	Wydano dnia:
	Pieczęć i podpis wydającego odpis
Odpis zupełny aktu urodzenia wysłano dnia _____ na adres wskazany we wniosku.	

POTWIERDZENIE ODBIORU ODPISU ZUPEŁNEGO AKTU URODZENIA:

Data

Czytelny podpis